первой сессии в качестве подготовительного органа Всемирной конференции.

*23-е пленарное заседание
4 мая 1982 года*

1982/27. Международный учебный и научно-исследовательский институт по улучшению положения женщин

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 1998 (LX) от 12 мая 1976 года и 1981/13 от 6 мая 1981 года о Международном учебном и научно-исследовательском институте по улучшению положения женщин,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о событиях, касающихся организационных аспектов, связанных с Институтом⁴⁰,

с удовлетворением отмечая доклад Совета попечителей Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин о его второй сессии⁴¹,

выражая удовлетворение в связи с утвержденной программой и деятельностью Института на 1982—1983 годы,

с удовлетворением принимая к сведению усилия принимающей страны по обеспечению завершения строительства помещений Института в Санто-Доминго к июню 1982 года,

1. *просит* Генерального секретаря принять все необходимые меры по обеспечению перевода функциональных подразделений Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин в его штаб-квартиру в Доминиканской Республике;

2. *подчеркивает*, что научно-исследовательская и учебная деятельность Института должна быть направлена на укрепление связей между проблемами, затрагивающими женщин, и основными видами деятельности в области развития на всех уровнях;

3. *одобряет* системный подход, который должен быть разработан поэтапно в сотрудничестве с организациями системы Организации Объединенных Наций и региональными и национальными учреждениями в качестве формы деятельности по осуществлению программ Института;

4. *вновь подтверждает* необходимость тесного и постоянного сотрудничества между системой Организации Объединенных Наций и другими организациями, а также Институтом, особенно в области научных исследований и подготовки кадров, что будет способствовать расширению технического сотрудничества в целях развития;

5. *просит* региональные комиссии, специализированные учреждения и другие организации и органы системы Организации Объединенных Наций всемерно сотрудничать с Институтом и оказывать ему поддержку, в частности в разработке программ и осуществлении совместных мероприятий;

6. *призывает* все государства-члены сделать взносы в Целевой фонд Организации Объединенных Наций для деятельности Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин или сотрудничать с Институтом по другим направлениям, с тем чтобы обеспечить регулярное и эффективное финансирование его программ в области развития;

7. *просит* Генерального секретаря информировать Генеральную Ассамблею на ее тридцать седьмой сессии о деятельности и программе Института.

*23-е пленарное заседание
4 мая 1982 года*

1982/28. Координация и информация по вопросам молодежи

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 1979/27 от 9 мая 1979 года, 1980/25 от 2 мая 1980 года и 1981/25 от 6 мая 1981 года о координации и информации по вопросам молодежи,

ссылаясь также на резолюции Генеральной Ассамблеи 34/151 от 17 декабря 1979 года, в которой Ассамблея постановила провозгласить 1985 год Международным годом молодежи: участие, развитие, мир, и 36/28 от 13 ноября 1981 года, в которой она одобрила конкретную Программу мер и мероприятий, которую надлежит осуществить в течение Международного года молодежи и в предшествующий период,

отмечая, что Консультативный комитет по Международному году молодежи проведет свою вторую сессию в Вене с 14 по 23 июня 1982 года.

считая, что осуществление конкретной Программы мер и мероприятий, которую надлежит осуществить в течение Международного года молодежи и в предшествующий период, будет содействовать усилению и улучшению координации деятельности Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений по вопросам молодежи,

будучи убежден в важности широкого освещения деятельности Организации Объединенных Наций по вопросам молодежи и расширения распространения информации о молодежи, в особенности в контексте подготовки к Международному году молодежи,

ссылаясь на выводы, содержащиеся в докладе Комитета по программе и координации о работе

⁴⁰ E/1982/33.

⁴¹ E/1982/11.